

VIỆT NAM TONG-HOA
SỞ TƯ PHÁP HUẾ

Việc lý II7

Ngày 31-1-1958

LOA HÒA-GIẢI HẢI-LĂNG

BIÊN BẢN THE VI KHAI-SINH

C. HỒ-VAN-KHUYNH.



Năm một nghìn chín trăm năm mươi tám
Ngày ba mươi một, tháng giêng
Trước mặt chúng tôi, TRẦN-KHÁNH Quận-trưởng kiêm
Tổ-Thêm-phần Tòa Hòa-giải Hải-Lăng.

có 0 ĐỒ - TỶ.

Lúc đó gọi giáp việc.

Có (tên tuổi và họ-tên nguyên đơn) HỒ-CỔNG 41 tuổi, trú tại
làng Trung-đơn, Hải-lăng, Quảng-trị, kiểm-tra số: T4I.
0.346 A.0098, do Quận Hải-lăng Tỉnh Quảng-trị cấp ngày
17-8-1955.

đến trình báo hiện y không thể xin cho (tên tuổi) khai-sinh của con

được vì ở Băn-chánh bị thất lạc và số Hộ-tịch nơi chánh
quản bị tiêu hủy bởi biến-cổ chiến-tranh.

nếu yêu cầu bản tòa đang xử lời khai của nhân chứng có tên tuổi
quan-cấp này y nên gọi đến để lập cho y biên bản thay thế chứng-từ n
bộ-lịch nơi trú.

Hiện có đến trình, gọi: 0.0.

- HỒ-Mông 33 tuổi, trú tại làng Trung-đơn, Hải-Lăng, Quế
1) Quảng-trị, kiểm-tra số: T4I.0346/A.0048 do Quận Hải-
Lăng, Tỉnh Quảng-trị cấp ngày 16-8-1955.
- HỒ-Hoàng 47 tuổi, trú tại làng Trung-đơn, Hải-Lăng,
2) Quảng-trị, kiểm-tra số: T4I.0346/A.0087 do Quận Hải-
Lăng, Tỉnh Quảng-trị cấp ngày 17-8-1955.
- HỒ-Soái 52 tuổi, trú tại làng Trung-đơn, Hải-Lăng,
3) Quảng-trị, kiểm-tra số: T4I.0346/A.0022 do Quận Hải-
Lăng, Tỉnh Quảng-trị cấp ngày 16-8-1955.

Hà nhân chứng trên này sau chỉ nghe đọc các khoản nói trên
và các điều 337 hình luật Trung-Việt-pháp tại ngày chứng HỒ, để
truyền thế và chứng thết có biết rằng:

HỒ-VAN-KHUYNH: Con trai Việt-tịch, sinh ngày mười lăm, tháng
mười một, năm một ngàn chín trăm bốn mươi lăm
(15-11-1945) tại làng Trung-đơn, Quận Hải-Lăng,
Tỉnh Quảng-trị (TRUNG-PHẦN) con ông HỒ-CỔNG
41 tuổi, và bà LÝ-THỊ-HOÀI 41 tuổi.



Hệ thống này đang-sự không thể xin sao lục giấy khai-sinh của con
nói trên được vì những lý-do đã nêu trên

Chiếu giấy

Bởi vậy Bản Tòa chiếu theo sự kiện trên và chiếu điều 47 và điều 48

Trung-Việt Họ luật lập biên bản để thi vi Khai-sinh của:

HỒ - VAN - KHUYNH cấp cho Ông HỒ-CÔNG

theo như đơn xin đã đệ-tại Bản Tòa ngày 13-12-1957.

Làm tại Tòa Hòa-Giải Hải-Lang ngày, tháng, năm như trên, sau

khi đọc lại, đương sự và các nhân chứng đều có ký tên dưới đây với

chứng tôi và Ông Lữ-sư

THÂN-PHÂN

CHỨNG

Số ký: TRẦN-KHÁNH

LỤC-SƯ

HỒ - TỖ

Nhân chứng ký tên

HỒ - HỒNG

HỒ - HÒA

HỒ - HOÀI

Đương sự ký tên

Cha: HỒ - CÔNG

Mẹ: LỖ-THỊ-HOÀI

Được đệ-tại

Ngày 21 tháng 02 năm 1958

Quyển 19 số 59 số 543

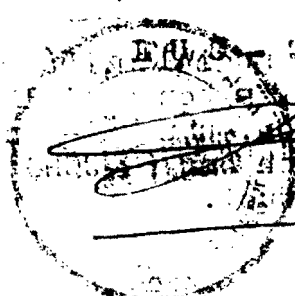
Thân: Miễn thuế

CHỨNG

Ký tên không rõ và đóng dấu

ĐOÀN T CHÁNH-PHÂN

Hải-Lang, ngày 2 tháng 3 năm 1967



117 1958-59

BỊ CHỮ ... REMARKS

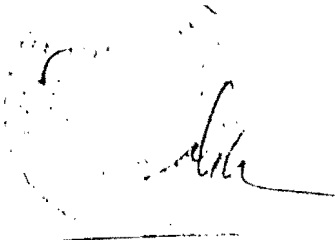
THỊ THỰC ... VISAS

THỊ THỰC XUẤT CẢNH

Số 48050 XECấp cho Ông Hồ Văn KhanhTên thật Việt là emCƠ QUAN CHÍNH QUẢN QUỐC GIA XÚChức vụ Tên Sơn 5/1/74Trước ngày 30 / 1 / 1971Hà Nội, ngày 30 tháng 1 năm 1970

CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

Trưởng phòng


Nguyễn Phương

Hộ chiếu này có giá trị đến ngày

This passport is valid up to

30. 7. 1995

Người mang hộ chiếu này được phép đi đến

This passport bearer is allowed to travel to

TẤT CẢ CÁC NƯỚC

ALL COUNTRIES

Cấp tại Hà Nội ngày 30 tháng 7 năm 1990

Issued at on

CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

Trưởng phòng

Nguyễn Phương

TRẺ EM CÙNG ĐI VỚI NGƯỜI MANG HỘ CHIẾU
CHILDREN ACCOMPANYING THE PASSPORT BEARER



Họ và tên Full name

Hồ Thị Kim Tiên

Ngày sinh Date of birth

1985

Nơi sinh Place of birth

Hà Nội

Họ và tên Full name

Ngày sinh Date of birth

Nơi sinh Place of birth

Họ và tên Full name

Ngày sinh Date of birth

Nơi sinh Place of birth

2

3

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Socialist Republic of Viet Nam

Bộ Ngoại giao nước Cộng hòa Xã hội
chủ nghĩa Việt Nam yêu cầu các chủ
chức trách có thẩm quyền của Việt Nam
và các nước cho phép người mang hộ
chiếu này được đi lại tự do và được
tạo mọi sự giúp đỡ và bảo vệ cần thiết.

*The Ministry of Foreign Affairs of the
Socialist Republic of Vietnam requests
the competent authorities of Vietnam and
of other countries to allow this passport
bearer to pass freely and afford assistance
and protection in case of need.*

HỒ CHIẾU
Passport

48050/30 007

Họ và tên Full name

HỒ VĂN KHUYNH

Ngày sinh Date of birth

1945

Nơi sinh Place of birth

Quảng Trị

Chỗ ở Domicile

Đông Nai

Nghề nghiệp Occupation

Chiều cao Height

Vết tích đặc biệt khác Other particular signs



Ảnh và chữ ký người mang hộ chiếu
Photo and signature of the passport bearer

④

Thọ-bình, ngày 13 tháng 8 năm 1990.

Kính gửi: Bà KHUỐC-MINH-THO

Chủ tịch Hội Cựu Tự nhân chính trị.

Kính thưa Bà,

Một mái với đời sống của một nông-dân ở vùng kinh tế mới xa xôi hẻo lánh nên mãi đến hôm nay tôi mới hân-hạnh được biết đến Bà, nhưng tôi nghĩ rằng với lòng nhân-đạo, sự quan-tâm ưu ái của Bà đã dành cho những người cùng hoàn cảnh như tôi, tôi tin chắc hôm nay Bà giúp đỡ tôi chắc cũng không muộn.

Tôi nguyên là một sĩ quan tốt nghiệp tại Trường Bỏ-bình Thủ-đức mang cấp bậc Đại-úy số quân 65/203.569 phục-vụ tại Tiểu-khu Bình-Định dưới thời Đại-Tá Nguyễn-Văn-Chức, Đại-Tá Hoàng đình-Tho, Đại-Tá Trần đình-Vỹ giữ chức Tỉnh.

Trưởng kiêm Tiểu-khu-Trưởng cho đến ngày 30/4/1975, bị đi học tập cải tạo từ ngày 24/6/1975 đến 22/4/1981 thả về tỉnh ở.

② cùng vợ con tại Khu Kinh Tế Mới Thọ Bình Xuân Thọ, Xuân Lộc, Đồng Nai.

Ngày 16/11/1984 tôi kê gửi hồ sơ đến Văn Phòng CDD tại Bangkok và ngày 21/8/1988 tôi gửi tiếp hồ sơ đến Văn Phòng CDD qua hồ báo (định kèm), nhưng mãi đến nay vẫn chưa có giấy tờ gì báo kết-quả cả, trong lúc bên cạnh đó bạn bè cũng gửi như tôi đa số đều có kết-quả. Song song với việc gửi hồ sơ đến Bangkok, tôi cũng đã lập hồ sơ xin xuất cảnh theo diện cải tạo gửi đến Ty Công an Đồng Nai và phía Việt Nam đã hoàn cấp Hộ Chiếu cho gia đình tôi gồm tất cả sáu người trong hồ chiếu số: Hồ Văn-Khuyến + Hồ Thị-

Kim-Thư: 48050/90.C1 Hà Nội lấy ngày 30/7/1990.- Lê Thị-Thanh: 48052/90.C1

Con Hồ Thị-Kim-Thị: 48054/90.C1

Hồ Phước-Thông: 48056/90.C1

Hồ Phước-Thái: 48058/90.C1.

Hoàn cảnh gia đình tôi đang sống ở vùng Kinh tế mới nên gặp rất nhiều trở ngại, nhất là vấn đề sinh-hoạt và việc học-hành của con cái đang trong tình trạng bế-tắc.

③ Vì vậy qua thư này xin bà ưu-đi
can-thiệp Văn Phòng CDD giúp đỡ cho
gia-đình tôi sớm được gặp Đại-diện
đề phòng - vấn hân sớm được xuất-
cảnh. Tôi cũng xin Bà và Hội-đoàn
nhân bảo-trợ cho gia-đình tôi và cấp
cho gia-đình tôi những giấy tờ cần thiết
để được nhanh chóng và dễ-dàng
trong việc nhập-cử tại Hoa-Kỳ.

Thưa Bà, khi tôi viết thư này, cả
gia-đình tôi rất lộn-hộn và đặt trọn
vẹn niềm hy-vọng vào sự giúp đỡ của
Bà để sớm được thấy ánh sáng mà
Hội-đoàn mang lại.

Kính Chúc Bà và Hội-đoàn nhiều
vui-lẻ-khoe.

Kính thư,
Thư Nguyễn

HỒ - VĂN - KHUYẾN
Địa-chỉ: Tập Đoàn 2 ấp Tho-bình xã
Xuân Thọ, huyện Xuân-Lộc, tỉnh Đồng-Nai

(A)

Tô xin đính kèm theo đây hồ sơ:

- 01 giấy khai sinh của Hồ Văn Khuynh
- 01 giấy khai sinh của vợ: Lê Thị Thanh
- 04 giấy khai sinh của các con:

Hồ Thị Lâm - THY

Hồ Phước - THONG

Hồ Phước - THAI

Hồ Thị Kim - THU.

- 01 giấy Hôn - Thê.
- 01 giấy ra Trại của Hồ Văn Khuynh.
- 01 giấy báo của Bệnh Chẩn.
- 01 bản photo theo chiếu của Hồ Văn Khuynh.
- 02 tấm hình 4x6 của Hồ Văn Khuynh
- 05 tấm hình 4x6 của vợ tôi và các con.

Ngày 13-8-1990 tôi lại gói tiếp
hồ sơ kèm hồ chiếu, toàn gia đình
đến Văn phòng ODD ở Bangkok.

VIỆT-NAM CỘNG HÒA
SỞ TƯ - PHÁP HUẾ

Tòa HOA GIẢI HẢI LĂNG

Việc thụ lý số 2453

BIÊN BẢN THỂ VI ANHAI

Ngày 15-12-59

Của LÊ-THỊ-THANH.



Năm một ngàn chín trăm năm mươi chín
Ngày Mười lăm Tháng mười hai
Trước mặt chúng tôi là Nguyễn-Tri-Kiệt Quận-trưởng kiêm
Thẩm phán Tòa Hòa giải Hải Lăng

có Ông Lê-Đức-Cường Lục-sự ngồi giúp việc.

ở (Tên tuổi và quân-chỉ nguyên đơn) Lý-thị-Tuy 59 tuổi, trú
tại thôn Kim-sanh, Hải-lăng, Quảng-trị, kiêm số: HAI.0160/B:
0003 do quận Hải-lăng cấp ngày 9-12-58(BN)

đến trình rằng hiện y không thể xin sao lục giấy Khai sinh của con y

là: Lê-thị-Thanh

được vì lẽ ông cha bị thất lạc và sổ hộ tịch nơi sanh
quên bị tiêu hủy bởi biến cố chiến tranh

nên yêu cầu Bản Tòa bằng vào lời khai của nhân chứng có tên tuổi
quân-chỉ do y triệu gọi đến để lập cho y biên-bản thay thế chứng thư
hộ-tịch nói trên.

Liên đó có đến trình diện:

- 1) Lý-Trọng 62 tuổi, trú tại thôn Trung-Đôn quận Hải-lăng
Quảng-trị, kiêm tra số: HAI.0346/A:0129 do quận Hải-
lăng cấp ngày 10-4-1957(BN)
- 2) Nguyễn-Anh 24 tuổi, trú tại thôn Trung-Đôn Hải-lăng,
Quảng-trị, kiêm tra số: HAI.0346/A:0127 do quận Hải-
lăng cấp ngày 3-12-1958(BN)
- 3) Nguyễn-Văn-Dũng 43 tuổi, trú tại thôn Phước Điền Hải-lăng
Quảng-trị, kiêm tra số: HAI.0097/A:000046 do quận Ba-
lạc cấp ngày 0-1-1959

Ba nhân chứng trên này sau khi nghe đọc các khoản nói trên, và các
điều 337 hình luật Trung-Việt phạt tội ngụy chứng việc Hộ, đã tuyên thệ
và chứng thật có biết rằng:

LÊ-THỊ-THANH, con gái Việt-Tịch, sinh ngày Mười hai tháng Hai
năm một ngàn chín trăm bốn mươi sáu (12-2-1946)
Tại thôn Kim-sanh Hải-lăng, Quảng-trị (TRUNG-
PHẦN) con ông Lê-Hoà (chết) và bà lý-thị-Tuy 59
tuổi.

///-----

Hiện nay đương sự không thể xin sao lục giấy khai sinh của con y nói trên được vì những lý do đã nêu trên

Chiếu giấy

Bởi vậy Bản Tòa chiếu theo sự kiện trên và chiếu điều 47 và điều 48 Trung-Việt Hộ-luật lập biên bản để thế vì khai sinh của con y cấp cho y

theo như đơn xin đã đệ tại Bản Tòa ngày 30 tháng 11 năm 1959

Làm tại Tòa H-G Hai-Lương ngày tháng năm như trên, sau khi đọc lại, đương sự và các nhân chứng đều đã ký tên dưới đây với chúng tôi và Ông Lục-sư

Lục-Sư

Thẩm phán
Chánh án

Đã ký: Lê-lúc-Công

Đã Ký: Nguyễn-tri-Kiệt

Nhân chứng ký tên

Đương sự ký tên

Lý-Trọng / Nguyễn-Vinh

Cha: Lê-Sơ(chết)

Mẹ: Lý-thị-Tuy

Ngô-văn-Ai

Trước hạ tại

-SAO Y CHANH BAN-

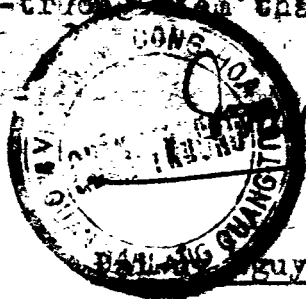
Hai-Tăng ngày tháng năm 1964

CHỦ SU

Ghi nhận còn biên và trước bạ hiện phí.

HUE ngày 12 tháng 12 năm 59

Ấy tên và đóng dấu



Nguyễn-văn-Điêm

LE PHU BAN 311-68

ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã, phường. Xuân Thạ...
Huyện, Quận. Xuân Lộc
Tỉnh, Thành phố. Đồng Nai

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
· Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Mẫu TP/HT 3
Số. 202094
Quyền số... 01...



GIẤY KHAI SINH

(BẢN SAO)

Họ và tên HỒ - THỊ - KIM - THU Nam hay nữ Nữ
Ngày, tháng, năm sinh Mười hai tháng mười, năm Một chín
tám ba (12.10.1983)
Nơi sinh Khu 2 Thạ. bình
Dân tộc Kinh Quốc tịch Việt Nam

Phần khai về cha, mẹ	Người mẹ	Người cha
Họ và tên	<u>Lê Thị Thanh</u>	<u>Hồ Văn Khuynh</u>
Tuổi	<u>1946</u>	<u>1945</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp	<u>Làm rẫy</u>	<u>Làm rẫy</u>
Nơi thường trú	<u>Khu 2 Thạ. bình</u>	<u>Khu 2 Thạ. bình</u>

Họ tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh thư của người đứng khai

Lê Thị Thanh 1946 Khu 2 Thạ. bình, Xuân Thạ, Xuân Lộc,
Đồng Nai 30' CMND: 270526437

Đăng ký ngày 26 tháng 10 năm 1983
TM ỦY BAN NHÂN DÂN

Người đứng khai

Lê Thị Thanh

Ký chữ Độc

Ký tên Nguyễn Văn

Thắng



CHỨNG NHẬN SAO Y BẢN CHÍNH

X. Thạ. Ngày 16 tháng 07 năm 1990
TM UBND e. c. v. nhà. nước

Ký tên đồng chủ



Nguyễn Văn Lê

VIỆT-NAM CỘNG HÒA
TỈNH (Thị-xã) PHÚC-AM
Quận PHÚC-AM
Xã (Phường) 300
Số hiệu : ☆

Trích - Lục Bộ Khai - Sinh

16 tháng 7 năm 73

Lập ngày tháng năm 1973



Tên họ đứa trẻ :

Con trai hay con gái :

Ngày sinh :

Nơi sinh :

Tên họ người cha :

Tên họ người mẹ :

Vợ chánh hay không có hôn thú :

Tên họ người đăng khai :

Xuất Thọ: 10/10/1988
C.C.V. Nhà nước



Phạm Văn Bình

TRÍCH LỤC Y BẢN CHÁNH

73

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Mẫu TP/HT 3

Xã, phường... Xuân Thọ

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số... 169

Huyện, Quận... Xuân Lộc

Quyền số... 01/90

Tỉnh, Thành phố... Đồng Nai



GIẤY KHAI SINH

(BẢN SAO)

Họ và tên HỒ - PHƯỚC - THÔNG Nam hay nữ Nam
 Ngày, tháng, năm sinh Ngày Tám, tháng bảy, năm một ngàn chín
trăm bảy mươi (08-7-1970)
 Nơi sinh Trung Tín, Phước Nghĩa, Tuy Phước, Bình Định
 Dân tộc Kinh Quốc tịch Việt Nam

Phần khai về cha, mẹ	Người mẹ	Người cha
Họ và tên	<u>Lê Thị Thanh</u>	<u>Hồ Văn Khuyên</u>
Tuổi	<u>1946</u>	<u>1945</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp	<u>Làm ruộng</u>	<u>Làm ruộng</u>
Nơi thường trú	<u>Tập đoàn 2 Chơ bình, Xuân Thọ Xuân Lộc Đồng Nai</u>	<u>Tập đoàn 2 Chơ bình, Xuân Thọ Xuân Lộc Đồng Nai</u>

Họ tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh thư của người đứng khai

Lê Thị Thanh: 1946 Tập đoàn 2 Chơ bình, Xuân Thọ, Xuân Lộc, Đồng Nai. CMND số: 270.526.437

Đăng ký ngày 20 tháng 07 năm 1990
 T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

Người đứng khai

Mã: chí - Hiên (đã ký)

Ký tên: Lê Thị Thanh



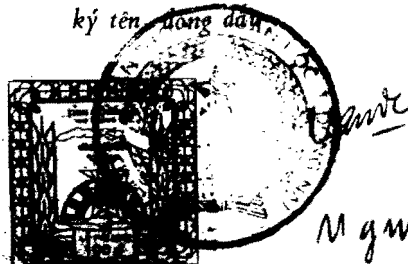
CHỨNG NHẬN SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 20 tháng 07 năm 1990

T/M UBND

c.c.v. nhà nước

ký tên đóng dấu



M Nguyễn Văn Lê

VIỆT NAM, CỘNG HÒA

Thị trấn Quảng-Trị.

Quận Hải-Lăng.

Xã Hải-Thành.

Bản Trích-Lục

BỘ KHAI SINH

Số hiệu 95

Năm 1968.



Tên họ đủ chữ: HỒ-THỊ-KIM-THY.

Phái Nữ.

Sinh ngày mười hai, tháng mười một, năm một ngàn
(trăm lẻ hai mươi tám) chín trăm sáu mươi tám. (12-11-1968).

Tại Trung-Đôn, Hải-Thành, Hải-Lăng, Quảng-Trị.

Cha HỒ-VĂN-KHUYNH.
(Tên họ)

Nghề Quân-nhân.

Cư trú tại Tiểu-Khu Bình-Định, KBC:4262.

Mẹ LÊ-THỊ-THANH.
(Tên họ)

Nghề Nội-trợ.

Cư trú tại Trung-Đôn, Hải-Thành, Hải-Lăng, Quảng-Trị.

Vợ Chánh-thất.
(chính hay (bổ))

CHỨNG THỰC:

Chữ ký và khuôn dấu của Ông Chủ tịch
UBHC Xã Hải-Thành.

Hải-Lăng ngày 12 tháng 12 năm 1968

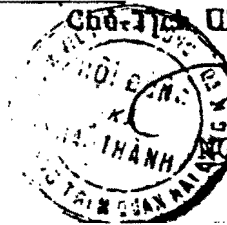
TỔNG-TỈNH-TRƯỞNG
QUẢN-TRƯỞNG
PHÓ-QUẢN-TRƯỞNG

NGUYỄN-VĂN-THÀNH

Trích y bản chính.

Hải-Thành ngày 18 tháng 12 năm 1968.

Chủ tịch UBHC xã kiêm Hộ-Tịch.



NGUYỄN-CHUNG

Tỉnh Quảng-Trị
 Quận Hải-Lăng
 Xã Hải-Thành

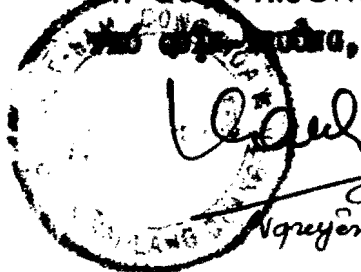
TRÍCH - LỤC Chứng - Thư Hôn - Thú

Tên họ người chồng HỒ-VĂN-KHUYNH
 Nghề-nghiệp Công-nhân
 Sinh ngày mười lăm tháng mười một, năm một ngàn chín trăm bốn mươi lăm (15-11-1945).
 Tại Trung-Dân, Hải-Lăng, Quảng-Trị.
 Cư sở tại Trung-Dân, Hải-Thành, Hải-Lăng, Quảng-Trị
 Tạm trú tại Thôn Đệ-Nhất thị-Xã Quảng-Trị.
 Tên họ cha chồng Hồ-Công (sống).
 (Sống chết phải nói)
 Tên họ mẹ chồng Lý-thị-Nối (sống).
 (Sống chết phải nói)
 Tên họ người vợ LÝ-THỊ-THANH
 Nghề-nghiệp Nội-trợ.
 Sinh ngày mười hai tháng hai, năm một ngàn chín trăm bốn mươi sáu (12-02-1946).
 Tại Kim-Sanh, Hải-Lăng, Quảng-Trị.
 Cư sở tại Kim-Sanh, Hải-Thành, Hải-Lăng, Quảng-Trị.
 Tạm trú tại Thôn Đệ-Nhất thị-Xã Quảng-Trị.
 Tên họ cha vợ Lê-Hoà (chết).
 (Sống chết phải nói)
 Tên họ mẹ vợ Lý-thị-Tay (sống).
 (Sống chết phải nói)
 — Ngày cưới ba mươi tháng tư năm 1967.
 — Vợ chồng khai có hay không lập hôn khế
 Ngày _____
 Tại _____

CHỨNG THỰC:

Chữ ký và khuôn dấu của
 Ông Chủ-Tịch UBHC Xã Hải-Thành
Hải-Lăng ngày 24 tháng 10 năm 1967

TUN TỈNH TRƯỞNG
 K. QUẢN-TRƯỞNG



Nguyễn-văn-Chanh

Trích y bản chính

Hải-Thành ngày 24 tháng 10 năm 1967.

Ghà-tịch UBHC Xã kiêm Hộ-tịch



Adminis.
de la R. S. du Viet-nam

C. 5

BUU CHÍNH
Service des Postes

Nhật ấn Bureau
hoàn giấy báo
Timbre du bureau
envoyant l'avis.

GIẤY BÁO

Avia de (2)

Nhận

Réception

Trả tiền

Payement

Địa chỉ: Hồ Văn Khuynh

Adresse: Ấp Thọ bình xã Xuân Thọ, huyện

(3) Xuân Lộc, tỉnh Đồng Nai

ở (à) _____ nước (Pays) _____

- (1) Nếu giấy báo này hoàn lại bằng máy bay thì phải ghi rõ «Hoàn lại bằng máy bay»
Si le présent avis doit être renvoyé par avion, le revêtir de la mention très apparente «Renvoi par avion»
và dán lá nhãn hoặc đóng dấu màu xanh «Par avion».
et de l'étiquette ou d'une empreinte de couleur bleue «Par avion».
- (2) Cách bỏ phần không thích hợp (Biffer ce qui ne convient pas)
- (3) Do người gửi ghi địa chỉ của họ để gửi hoàn giấy báo này.
A remplir par l'expéditeur, qui indiquera son adresse pour le renvoi du présent avis.

Mẫu 72 - 16 x 10

Do Bureau cục gốc
A remplir par le bureau
d'origine

LAOVIET TELECOMMUNICATIONS

ký gửi tại Bureau cục
déposé au bureau de poste de

ngày 2 - 8 19 88 số 369
le 19 sous le no

địa chỉ người nhận The director, the Embassy, Departure
Adresse du destinataire:
Program office 137 PANSAATHUM building, South
Sathorn Road Bangkok 10120 THAILAND.

Người ký tên dưới đây khai rằng bưu phẩm ghi trên đây đã phát
Le soussigné déclare que l'envoi mentionné ci-dessus a été dûment livré

ngày
le

Chữ ký người nhận
Signature du destinataire (1)

26 AUG 1988

Chữ ký nhân viên
Bureau cục nhận

Signature de l'agent
du bureau destinataire

Nhật ấn bưu cục nhận
Timbre du bureau
destinataire



BÍ CHÚ : (1) Nếu phát cho người được ủy quyền, nhân viên ghi dưới chữ ký « được ủy quyền »
Nếu phát chậm ghi lý do như « Người nhận báo lần thứ 3 mới đến »

BỘ NỘI VỤ
H. T. T. H. P. .
Số: 1089/GKT

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc.

Mẫu số 001-11
Ban hành theo
Công văn số
2565 ngày 21/
tháng 12 năm 1972.

--	--	--	--	--	--	--	--

SHSLD.

GIẤY RA TRAI.

Theo thông tư số 966-ĐCA/TT ngày 31-5-1961 của Bộ công an
Thi hành án văn, quyết định tha số 21 ngày 8 tháng 4
năm 80 của BỘ NỘI VỤ

Nay cấp giấy tha cho anh, chỉ có tên sau đây:

Họ và tên khai sinh: HỒ VĂN KHUYNH

Họ và tên thường gọi: _____

Họ và tên bí danh: _____

Sinh ngày _____ tháng _____ năm 1945

Nơi sinh: Quảng Trị

Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú trước khi bị bắt: _____

KTM thợ chánh xuân thợ xuân lộc Đg nai

Can tội: Đại úy Đại đội trưởng

Bị bắt ngày: 24-6-75 Án phạt: TTCT

Theo quyết định số: _____ ngày _____ tháng _____ năm _____

của: _____

Đã bị công an _____ ngày _____ tháng _____

Đã được công an _____ ngày _____ tháng _____

Nay về cư trú tại khu ấp Thọ chánh xã xuân thợ xuân lộc

Đóng tại

MIỀN BẮT QUÁ TỈNH CÁN LƯU

(quan chức 12 tháng)

Lăn tay ngón trỏ phải

của HỒ VĂN KHUYNH

Họ, tên, chữ ký

người được cấp giấy

11/gày 12 tháng 7 năm 1981

Giám thị.

Danh bản số: 1114

lập tại: _____

Ước Khuyên

Hồ Văn Khuynh

PHẠM NGỌC DƯƠNG

Xã nhân

— ông. Hồ Văn Khuyết

Xuân Thô

ngày 22 02 1990

Vũ Long Sơn

SAO Y BẢN CHÍNH

XUÂN THÔ Ngày 14 tháng 02 năm 1990

c.c. và nhà - mướn

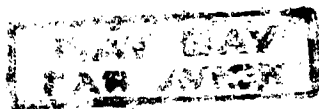
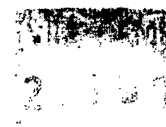


Nguyễn Văn Lê

From: HỒ-VĂN-KHUYNH

Thọ-bình, Xuân-Thọ, Xuân-Lộc, Đông Nai
V.N.

898
898



To: Bà KHUẾ-MINH-THO

P.O. Box 5435 ARLINGTON

VA. 22205-0635

U.S.A.

558-21100*